



Генеральная Ассамблея

Distr.: General
20 March 2020
Russian
Original: English

Совет по правам человека
Сорок четвертая сессия
15 июня – 3 июля 2020 года
Пункт 6 повестки дня
Универсальный периодический обзор

Доклад Рабочей группы по универсальному периодическому обзору*

Гайана

* Приложение распространяется без официального редактирования и только на том языке, на котором оно было представлено.

GE.20-04275 (R) 060420 070420



* 2 0 0 4 2 7 5 *

Просьба отправить на вторичную переработку



Введение

1. Рабочая группа по универсальному периодическому обзору, учрежденная в соответствии с резолюцией 5/1 Совета по правам человека, провела свою тридцать пятую сессию 20–31 января 2020 года. Обзор по Гайане состоялся на четырнадцатом заседании 29 января 2020 года. Делегацию Гайаны возглавлял Чрезвычайный и Полномочный посол, Постоянный представитель Гайаны при Отделении Организации Объединенных Наций и других международных организациях в Женеве Джон Роналд Форд. На семнадцатом заседании, состоявшемся 31 января 2020 года, Рабочая группа утвердила настоящий доклад по Гайане.
2. 14 января 2020 года Совет по правам человека отобрал группу докладчиков («тройку») для содействия проведению обзора по Гайане в составе представителей следующих стран: Австралии, Чили и Пакистана.
3. В соответствии с пунктом 15 приложения к резолюции 5/1 Совета по правам человека и пунктом 5 приложения к резолюции 16/21 для проведения обзора по Гайане были изданы следующие документы:
 - а) национальный доклад/письменное представление в соответствии с пунктом 15 а) (A/HRC/WG.6/35/GUY/1);
 - б) подборка, подготовленная Управлением Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека (УВКПЧ) в соответствии с пунктом 15 б) (A/HRC/WG.6/35/GUY/2);
 - в) резюме, подготовленное УВКПЧ в соответствии с пунктом 15 в) (A/HRC/WG.6/35/GUY/3).
4. Через «тройку» Гайане был препровожден перечень вопросов, заранее подготовленных Германией, Лихтенштейном, Португалией, от имени Группы друзей по национальным механизмам осуществления, представлению докладов и последующей деятельности, Словенией, Соединенными Штатами Америки и Уругваем. С этими вопросами можно ознакомиться на веб-сайте универсального периодического обзора.

I. Резюме процесса обзора

A. Представление государства – объекта обзора

5. Делегация Гайаны поздравила Совет по правам человека с созывом тридцать пятой сессии Рабочей группы. Правительство считает универсальный периодический обзор полезным процессом, который позволяет Гайане взаимодействовать с другими государствами и конструктивно оценивать прогресс в деле поощрения и защиты основных прав и свобод своего народа. О приверженности Гайаны этому процессу наглядно свидетельствует ряд достижений, зафиксированных со времени проведения ее последнего обзора в 2015 году, несмотря на трудности, связанные с географической рассредоточенностью населения страны, мультикультурным населением, а также экономической и экологической уязвимостью. К этим достижениям относится полное выполнение 31 рекомендации второго цикла обзора; присоединение к пяти Гаагским конвенциям (2019 год); а также осуществление законов, стратегий и программ по борьбе с коррупцией, дискриминацией и гендерным насилием.
6. Делегация рассказала о скоординированных и всеобъемлющих усилиях Гайаны по достижению целей в области развития, включая цели по развитию человеческого потенциала, в частности ее стратегию «Экологичное государственное развитие: концепция на период до 2040 года». Эта стратегия является наиболее всеобъемлющим стратегическим планом действий правительства. Стратегия включает в себя Цели в области устойчивого развития и полностью согласуется с ними, поэтому ее осуществление и достижение поставленных в ней задач повысит потенциал страны,

в том что касается достижения Целей в области устойчивого развития и выполнения других международных обязательств, в том числе многих рекомендаций из тех, что были приняты по итогам универсального периодического обзора.

7. Делегация особо отметила недавно принятые законы и меры политики, разработанные для решения проблемы телесных наказаний и коррупции, а именно: Закон об отправлении правосудия в отношении несовершеннолетних (2018 года), запрещающий все формы телесных наказаний в интернатах и исправительных учреждениях для несовершеннолетних, Закон о возврате государственных активов (2017 года), Закон о защите свидетелей (2018 года) и Закон о защите лиц, сообщающих о злоупотреблениях (2018 года), – которые укрепляют институциональный и регулятивный потенциал правительства по борьбе с коррупцией. Делегация также упомянула о двух направлениях политики, разработанных в целях повышения благосостояния женщин, – Национальной политике по вопросам гендерного равенства и социальной интеграции и пятилетнем межсекторальном Национальном плане действий по осуществлению законов против сексуальных преступлений и бытового насилия.

8. Что касается выполнения рекомендаций в отношении борьбы с дискриминацией, которые были вынесены по итогам второго цикла обзора, то в 2018 году правительство провело пересмотр своей Национальной политики в области борьбы со стигматизацией и дискриминацией для целей учета гендерной проблематики во всех секторах и ликвидации всех негативных экономических, социальных и культурных видов практики, препятствующих достижению равенства и справедливости. Гайана также обратила внимание на программные меры, принятые страной в связи с Международным десятилетием лиц африканского происхождения, провозглашенным в 2015 году.

9. Законодательные рамки страны предусматривают право на образование. Высокий приоритет, который придается сектору образования, проявляется в ощутимой поддержке, оказываемой семьям детей школьного возраста, которая включает в себя предоставление ваучеров на приобретение школьной формы, бесплатных учебников, школьного питания и оказание помощи с транспортом.

10. После предыдущего обзора Гайана восстановила 14 медицинских учреждений, а 5 учреждений в настоящее время строятся в рамках инициативы «Умные больницы». Что касается ВИЧ и инфекций, передаваемых половым путем, то Гайана также расширила доступ уязвимых лиц и групп населения ко всем основным комплексным мерам профилактики, контроля, лечения и ухода. Гайана расширила доступ населения к услугам в области сексуального и репродуктивного здоровья и в 2019 году приступила к осуществлению национальной политики в области сексуального и репродуктивного здоровья с целью ее включения в национальные планы, касающиеся всеобщего охвата медицинским обслуживанием. В стране зарегистрировано 60-процентное сокращение материнской смертности в результате кровотечений – самой распространенной причины материнской смертности за последние 10 лет. Кроме того, делегация сослалась на ряд законов, касающихся борьбы с гендерным насилием, и на возобновление в 2016 году работы национальной целевой группы по предупреждению сексуального насилия. Целевая группа разработала национальный план действий по борьбе с бытовым насилием и сексуальными преступлениями и утвердила соответствующие процедуры для применения медицинскими работниками, сотрудниками полиции, судебных органов и прокуроров.

11. Гайана также осуществляет Программу поддержки системы уголовного правосудия в целях решения проблем, связанных с переполненностью тюремной системы. В рамках этой программы был пересмотрен Закон о суммарной юрисдикции по правонарушениям для целей определения на предмет исключения или изменения положений, касающихся тех правонарушений, которые больше не должны квалифицироваться как уголовные либо не должны предусматривать наказание в виде лишения свободы и которые могут быть эффективно рассмотрены без необходимости формального судебного разбирательства. В дополнение к этим усилиям в 2019 году

в рамках обязательства правительства сократить переполненность тюрем был учрежден Суд по рассмотрению дел, связанных с направлением на лечение от наркотической зависимости, в качестве альтернативы лишению свободы.

12. Делегация подчеркнула приверженность Гайаны обеспечению прав и развития коренных народов и их общин. В Конституции Гайаны содержатся четкие положения, касающиеся защиты, сохранения и популяризации языков, культурного наследия и образа жизни коренных народов. Правительство целенаправленно взаимодействует с коренными народами по затрагивающим их вопросам через Национальный совет тошао как один из главных механизмов этого взаимодействия при соблюдении принципа свободного, предварительного и осознанного согласия и в соответствии с международно-правовыми документами, такими как Декларация Организации Объединенных Наций о правах коренных народов 2007 года.

13. Министерство по делам коренных народов и Комиссия по делам коренных народов провели также ряд рабочих совещаний для обмена информацией о проекте по оформлению прав собственности на землю для американских индейцев и процедурах получения свидетельств о праве собственности на землю. Эта работа способствовала активизации усилий Гайаны по оформлению прав собственности на землю в контексте Закона об американских индейцах от 2006 года.

14. Хотя смертная казнь все еще существует по закону, страна де-факто от нее отказывается. Вот уже больше двух десятилетий в стране не было приведено в исполнение ни одного смертного приговора. Кроме того, государство ограничило сферу применения смертной казни, и в 2010 году в Закон об уголовных преступлениях были внесены поправки, отменяющие обязательное вынесение смертного приговора за убийство.

15. Стратегия экологичного государственного развития привела страну на путь устойчивого развития, что потребовало увеличения инвестиций в управление, образование, здравоохранение и инфраструктуру. Кроме того, в дополнение к другим законодательным актам и программам Стратегия укрепила и дополнила потенциал и готовность Гайаны, в том что касается защиты окружающей среды, борьбы с изменением климата и предотвращения стихийных бедствий.

16. Делегация Гайаны выразила признательность за поддержку, которую она на протяжении многих лет получает от системы Организации Объединенных Наций, Содружества и других многосторонних и двусторонних партнеров. Она также поблагодарила за поддержку, полученную через фонд добровольных взносов для содействия участию в универсальном периодическом обзоре и добровольный целевой фонд технической помощи для обеспечения участия наименее развитых стран и малых островных развивающихся государств в работе Совета по правам человека.

В. Интерактивный диалог и ответы государства – объекта обзора

17. В ходе интерактивного диалога с заявлениями выступили 76 делегаций. Рекомендации, вынесенные в ходе диалога, приведены в разделе II настоящего доклада.

18. Мексика отметила меры политики, проводимые Гайаной для предупреждения торговли людьми и борьбы с ней, а также для оказания помощи жертвам. Кроме того, она высоко оценила Стратегию экологичного государственного развития.

19. Черногория высоко оценила усилия Гайаны по обеспечению всеобщей регистрации рождений. Она с озабоченностью отметила сообщения о дискриминации по различным признакам, включая этническую принадлежность, инвалидность, гендерную идентичность и состояние здоровья, и настоятельно призвала Гайану совершенствовать институциональные и политические рамки для борьбы с дискриминацией.

20. Мьянма отметила твердую приверженность Гайаны обеспечению прав человека своих граждан, а также ее усилия по выполнению рекомендаций, полученных в ходе второго цикла обзора.
21. Непал приветствовал принимаемые Гайаной меры по удовлетворению потребностей инвалидов, в том числе детей с инвалидностью, обеспечению стабильного жилья для малообеспеченных семей, борьбе с эпидемией ВИЧ и обеспечению бесплатного образования вплоть до среднего уровня.
22. Нидерланды высоко оценили меры, принимаемые Гайаной для борьбы с гендерной дискриминацией и сексуальным насилием. Вместе с тем они отметили, что необходимо приложить дополнительные усилия для изменения ситуации, связанной с укоренившимися патриархальными взглядами и стереотипами, которые лежат в основе этой проблемы. Они по-прежнему обеспокоены положением лесбиянок, геев, бисексуалов, трансгендеров и интерсексов.
23. Нигерия с удовлетворением отметила проведенные Гайаной реформы в сфере отправления правосудия и обеспечения безопасности, а также меры по борьбе с бытовым и сексуальным насилием. Она отметила также усилия Гайаны в области развития здравоохранения и образования и борьбы с торговлей людьми.
24. Пакистан высоко оценил принятую Гайаной Стратегию экологичного государственного развития, в которой поставлены конкретные задачи в области развития и которая направлена на поощрение «зеленого» роста и устойчивого развития. Он также с удовлетворением отметил усилия Гайаны по решению вопросов, касающихся коренных народов, услуг здравоохранения и социальной сплоченности.
25. Панама приветствовала ратификацию Гайаной ряда международных договоров, касающихся защиты детей, а также осуществление инициатив, направленных на искоренение детского труда, обеспечение всеобщего охвата школьным образованием, поощрение гендерного равенства и гарантирование снабжения питьевой водой и санитарных услуг в стране.
26. Парагвай призвал Гайану поощрять справедливое распределение семейных и домашних обязанностей между женщинами и мужчинами. Он также отметил, что рекомендации, вынесенные Парагваем в ходе второго цикла обзора, еще не выполнены, в том числе рекомендации, принятые Гайаной.
27. Перу признала прогресс, достигнутый Гайаной, в частности в деле обеспечения гендерного паритета в сфере начального и среднего образования. Она также подчеркнула активную роль Гайаны в поощрении демократии и верховенства права в регионе.
28. Филиппины обратили внимание среди прочего на успехи Гайаны в области образования, здравоохранения и борьбы с торговлей людьми. Они приветствовали включение гендерного равенства в качестве сквозного принципа в Стратегию экологичного государственного развития.
29. Португалия высоко оценила усилия Гайаны по выполнению рекомендаций, принятых ею в ходе универсального периодического обзора, а также прогресс, достигнутый страной в области обеспечения доступа к воде и санитарным услугам, образованию и жилью.
30. Руанда отметила законодательные и политические изменения, произошедшие в Гайане со времени предыдущего цикла обзора. Она высоко оценила приверженность Гайаны своей Стратегии экологичного государственного развития и приветствовала ее усилия по повышению социально-экономического благосостояния граждан, в частности путем проведения реформ и осуществления инвестиций в секторе здравоохранения и в инфраструктуру.
31. Саудовская Аравия высоко оценила усилия Гайаны по поощрению прав человека и меры, принятые ею для выполнения большого числа рекомендаций за период со времени второго цикла обзора, в частности рекомендаций, касающихся прав женщин и детей.

32. Сенегал высоко оценил включение принципа гендерного равенства в Стратегию экологичного государственного развития, а также меры, направленные на обеспечение всеобщего охвата школьным образованием и гендерного паритета в системе начального и среднего образования.
33. Сербия высоко оценила усилия Гайаны в области образования и здравоохранения, а также в разрезе положения инвалидов и улучшения доступа к питьевой воде и санитарным услугам.
34. Багамские Острова высоко оценили усилия Гайаны по поощрению и защите прав человека, а также Стратегию экологичного государственного развития, направленную на решение ключевых проблем развития на систематической и всеобъемлющей основе.
35. Сингапур высоко оценил успехи Гайаны в укреплении инфраструктуры и услуг здравоохранения, в том числе в отдаленных районах. Он высоко оценил также значительные инвестиции Гайаны в образование и ее усилия по устранению факторов, приводящих к исключению детей из системы образования.
36. Словения отметила, что в законодательстве Гайаны до сих пор сохраняется смертная казнь. Словения призвала Гайану рассмотреть вопрос о присоединении ко второму Факультативному протоколу к Международному пакту о гражданских и политических правах, направленному на отмену смертной казни, или его ратификации. Она призвала также Гайану бороться с патриархальными взглядами и стереотипами, которые являются дискриминационными по отношению к женщинам.
37. Соломоновы Острова высоко оценили достижения Гайаны со времени предыдущего цикла обзора, включая создание Национальной комиссии по делам инвалидов, которая принимает последовательные меры для обеспечения осуществления Закона об инвалидах.
38. Испания приветствовала успехи Гайаны в области прав человека и высоко оценила усилия ее правительства по защите прав женщин и девочек.
39. Сирийская Арабская Республика высоко оценила усилия Гайаны по выполнению рекомендаций, принятых в ходе второго цикла обзора, особенно тех, которые касаются укрепления законодательной базы в сфере защиты детей.
40. Тимор-Лешти признал важные достижения Гайаны в последние годы, в том что касается улучшения положения в области прав человека в стране. Он обратил внимание на недавнее увеличение представленности женщин в качестве магистратов и создание судов во всех десяти регионах страны. Он также высоко оценил принятие политики в области сексуального и репродуктивного здоровья и усилия, предпринимаемые для борьбы с распространением ВИЧ/СПИДа.
41. Того отметило, что, несмотря на трудности, с которыми сталкивается Гайана в плане наличия ресурсов, страна предприняла ряд инициатив по осуществлению рекомендаций, вынесенных в ее адрес в ходе предыдущего цикла обзора. Оно призвало Гайану продолжать двигаться в этом направлении в целях закрепления достигнутого прогресса.
42. Тринидад и Тобаго отметили многогранность Стратегии экологичного государственного развития Гайаны, которая нацелена на достижение восьми целей в области развития. Они призвали Гайану продолжать работу в целях полной ликвидации торговли людьми и высоко оценили ратификацию ею различных международных договоров, касающихся защиты детей, или присоединение к ним.
43. Тунис приветствовал усилия Гайаны по выполнению рекомендаций предыдущего цикла обзора, включая присоединение к большому числу международных конвенций и принятие национальных законов и программ, касающихся прав человека, таких как законодательство по борьбе с сексуальной эксплуатацией детей.
44. Украина высоко оценила шаги, предпринимаемые Гайаной для ликвидации дискриминации в отношении женщин и предотвращения торговли женщинами и

девочками. Она призвала правительство продолжать свои усилия в этом направлении, уделяя особое внимание информационно-просветительским кампаниям, и привлекать виновных к ответственности.

45. Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии отметило, что Гайана до сих пор не ратифицировала Факультативный протокол к Конвенции о ликвидации всех форм дискриминации в отношении женщин, несмотря на взятое обязательство сделать это. Оно высоко оценило усилия по поощрению свободы средств массовой информации и настоятельно призвало правительство ввести официальный мораторий на смертную казнь в целях ее последующей отмены.

46. Соединенные Штаты Америки выразили обеспокоенность по поводу недавних действий Гайаны, которые могут подорвать демократические принципы, включая явное неправильное применение ее Конституции, и некоторых судебных решений.

47. Уругвай приветствовал прогресс, достигнутый Гайаной в совершенствовании институциональной и нормативной базы в целях ускорения процесса ликвидации дискриминации в отношении женщин и поощрения гендерного равенства, в том числе начало осуществления национальной политики в области гендерной и социальной интеграции и стратегического плана в интересах развития женщин.

48. Вануату высоко оценила Стратегию экологичного государственного развития Гайаны, направленную на достижение восьми целей в области развития, включая переход на возобновляемые и экологически чистые источники энергии; обеспечение здоровья, образования и социального сплочения населения; устойчивое управление природными ресурсами; и устойчивую инфраструктуру и «зеленые» города.

49. Боливарианская Республика Венесуэла отметила усилия Гайаны по снижению уровня преступности и насилия. Вместе с тем она отметила различные проблемы в области здравоохранения и выразила обеспокоенность в связи с уровнем самоубийств в стране, который является одним из самых высоких в мире, что представляет собой серьезную проблему в плане здоровья населения.

50. Афганистан высоко оценил принимаемые Гайаной меры по обеспечению всеобщего охвата школьным образованием и достижению гендерного паритета как в начальной, так и в средней школе. Он высоко оценил также принятие в 2019 году национальной политики по детскому труду и обязательство страны обеспечить 40-процентную представленность женщин в кабинете министров.

51. Алжир приветствовал меры, принятые Гайаной для обеспечения того, чтобы все дети посещали школу, что позволило Гайане добиться гендерного паритета в начальной и средней школе. Он приветствовал также начало осуществления национального плана действий по предупреждению торговли людьми и борьбе с ней на период 2019–2020 годов, а также открытие центров помощи для жертв торговли людьми.

52. Аргентина выразила сожаление в связи с тем, что национальный доклад не был своевременно представлен. Она высоко оценила принятие Гайаной национальной политики в сфере гендерной и социальной интеграции и призвала продолжать работу по ее полному осуществлению.

53. Австралия приветствовала реформы, проводимые Гайаной в целях укрепления правозащитных рамок, и ее активное участие в процессе универсального периодического обзора.

54. Азербайджан высоко оценил меры, принимаемые Гайаной для ликвидации торговли людьми, в частности разработку национального плана действий по ликвидации торговли людьми на 2019 и 2020 годы.

55. Сейшельские Острова высоко оценили введение Гайаной минимальной заработной платы в государственном секторе, а также разработку политики в области образования лиц с особыми потребностями и открытие центров помощи для жертв торговли людьми.

56. Бангладеш высоко оценила сотрудничество Гайаны с международными правозащитными механизмами и приветствовала принятие Стратегии экологичного государственного развития. Она высоко оценила также политику и стратегии, направленные на улучшение основных социальных услуг, в том числе в сфере здравоохранения, образования и доступа к безопасной питьевой воде.

57. Отвечая на вопросы, касающиеся Конвенции (№ 169) Международной организации труда 1989 года о коренных народах и народах, ведущих племенной образ жизни, делегация Гайаны указала, что ее внутреннее законодательство обеспечивает защиту коренных народов и в определенной степени включает в себя положения Конвенции. Более того, она отметила, что статья 149G Конституции Гайаны предусматривает, что коренные народы пользуются правом на защиту, сохранение и популяризацию их языков, культурного наследия и образа жизни.

58. Что касается ратификации Факультативного протокола к Конвенции против пыток и других жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видов обращения и наказания, то в соответствии с пунктом 1 статьи 141 Конституции никто не должен подвергаться пыткам или бесчеловечному или унижающему достоинство наказанию или другому обращению. Был создан ряд механизмов для защиты прав всех лиц на территории страны.

59. Отвечая на вопрос, касающийся электоральных процедур и соблюдения конституционных требований в отношении проведения выборов в контексте всеобщих выборов 2 марта 2020 года, делегация заявила, что Избирательная комиссия является независимым конституционным органом и что она привержена тому, чтобы обеспечить проведение свободных, справедливых, транспарентных и заслуживающих доверия выборов.

60. Правительство Гайаны представило ряд обязательств на этапе заседаний высокого уровня по вопросам безгражданства, созванном Верховным комиссаром Организации Объединенных Наций по делам беженцев (Женева, октябрь 2019 года), для решения проблем, связанных с мигрантами и возвращающимися гайанцами.

61. Что касается доступа к правовой помощи, то в рамках Программы поддержки уголовного правосудия было создано бюро правовой помощи, которое вместе с другими бюро позволило расширить доступ к услугам по оказанию правовой помощи. Кроме того, в регионы, где отсутствуют бюро правовой помощи, выезжают эксперты по правовым вопросам для предоставления таких услуг.

62. Делегация ответила также на вопросы, касающиеся создания Комиссии по правам человека в Гайане, и указала, что этот вопрос остается приоритетным для правительства и что оно намерено решить его на основе консультативного процесса в контексте осуществления закона о Комиссии по конституционной реформе (2017 год), как только он будет принят.

63. Барбадос отметил внимание, уделяемое Гайаной таким важнейшим вопросам, как изменение климата, гендерные отношения, управление, сокращение масштабов нищеты, развитие сельских районов и права детей и молодежи.

64. Бенин приветствовал прогресс, достигнутый Гайаной в деле поощрения и защиты прав человека.

65. Ботсвана с удовлетворением отметила меры, принятые Гайаной для обеспечения доступа к правосудию, включая функционирование юридических консультаций в четырех регионах страны, и призвала Гайану продолжать выделять ресурсы на создание таких консультаций в остальных регионах.

66. Бразилия приветствовала существующий де-факто мораторий на смертную казнь и призвала Гайану принять необходимые меры для ее полной отмены. Она призвала также Гайану принять меры для решения проблемы роста материнской смертности и приветствовала начало осуществления национального плана действий по предупреждению торговли людьми.

67. Канада приветствовала позитивные шаги, предпринятые Гайаной для ликвидации дискриминации в отношении женщин и поощрения гендерного равенства на основе разработанной в 2018 году национальной политики в сфере гендерной и социальной интеграции. Она призвала правительство усилить защиту основных прав человека меньшинств.
68. Чили отметила усилия Гайаны по обеспечению права на образование для всех детей путем запрещения детского труда и оказания поддержки родителям. Она высоко оценила принятие Гайаной Закона о сексуальных преступлениях и создание Суда по делам о сексуальных преступлениях.
69. Китай высоко оценил достижения Гайаны в области социально-экономического развития, жилищного строительства, образования и здравоохранения, а также защиты прав маргинализированных групп.
70. Коста-Рика приветствовала принимаемые Гайаной меры по совершенствованию институциональной базы и государственной политики в области борьбы с дискриминацией в отношении женщин и поощрения гендерного равенства. Она выразила озабоченность в связи с тем, что де-юре смертная казнь остается в силе.
71. Куба обратила внимание на обновление Гайаной национального плана действий по борьбе с торговлей людьми на двухгодичный период 2019–2020 годов и высоко оценила результаты охвата вакцинацией, а также расширение национальной стратегии в области здравоохранения «Концепция здравоохранения – 2020».
72. Корейская Народно-Демократическая Республика высоко оценила усилия Гайаны и достигнутый ею прогресс в укреплении социально-политической и судебной систем для обеспечения прав человека своего народа.
73. Дания высоко оценила принятие Гайаной политики в области сексуального и репродуктивного здоровья, но по-прежнему выразила озабоченность по поводу недостаточного доступа на всей территории страны к услугам в области планирования семьи.
74. Джибути с удовлетворением отметила ратификацию нескольких международных договоров по правам человека. Джибути приветствовала меры, принимаемые Гайаной для поощрения и защиты прав человека, укрепления инфраструктуры, борьбы с нищетой и поощрения прав на здоровье, образование и занятость.
75. Доминиканская Республика высоко оценила приверженность Гайаны делу охраны окружающей среды на основе осуществления Стратегии экологичного государственного развития.
76. Эквадор приветствовал прогресс, достигнутый Гайаной со времени второго цикла обзора, включая утверждение национальной политики в сфере гендерной и социальной интеграции, плана действий по предупреждению торговли людьми и борьбе с ней, а также принятие мер политики по защите детей.
77. Фиджи поздравили Гайану с принятием ее Стратегии экологичного государственного развития, направленной на переход к возобновляемым и чистым источникам энергии и устойчивому управлению природными ресурсами.
78. Франция отметила прогресс, достигнутый Гайаной со времени предыдущего цикла обзора в 2015 году, но заявила, что она по-прежнему обеспокоена положением в области прав человека в стране.
79. Грузия приветствовала меры, принятые Гайаной для выполнения рекомендаций, вынесенных по итогам второго цикла обзора, и приветствовала меры по предупреждению торговли людьми, а также усилия по ликвидации дискриминации в отношении женщин и поощрению гендерного равенства.
80. Германия высоко оценила приверженность Гайаны усилиям по борьбе с детским трудом, запрещению телесных наказаний детей и расширению участия женщин в составе рабочей силы. Она была по-прежнему обеспокоена продолжающейся практикой применения телесных наказаний, а также недостаточной

представленностью женщин, особенно женщин из числа коренных народов и женщин с инвалидностью.

81. Гана высоко оценила успехи Гайаны в обеспечении доступа к питьевой воде и строительстве жилья для домохозяйств с низким и средним уровнем дохода, а также прогресс в области защиты прав лиц с инвалидностью.

82. Гаити приветствовала усилия Гайаны по улучшению условий жизни своего населения, о чем свидетельствует впечатляющий экономический рост в последние годы.

83. Святой Престол выразил свою поддержку действиям Гайаны по улучшению условий жизни своего народа и укреплению социального единства в его многообразном составе.

84. Гондурас высоко оценил принятие Гайаной политики в области сексуального и репродуктивного здоровья, ее инициативы по борьбе с ВИЧ и осуществление плана, направленного на борьбу с торговлей людьми, в период 2019–2020 годов.

85. Исландия приветствовала национальный доклад Гайаны и вынесла рекомендации.

86. Индия высоко оценила прогресс, достигнутый Гайаной со времени второго цикла обзора, и вынесла рекомендации.

87. Индонезия высоко оценила ратификацию Гайаной ряда международных договоров, касающихся поощрения и защиты прав детей, после второго цикла обзора.

88. Исламская Республика Иран отметила позитивные изменения, в том что касается роли женщин в обществе, в последние годы. Она высоко оценила начало осуществления национального плана действий по предупреждению торговли людьми и борьбе с ней, а также улучшение доступа к воде и санитарным услугам.

89. Ирак обратил внимание на программы и планы по обеспечению гендерного равенства, а также усилия Гайаны по борьбе с дискриминацией в отношении женщин путем расширения представленности женщин в судебных органах. Он также приветствовал установление минимальной заработной платы в государственном секторе.

90. Ирландия приветствовала Национальный план действий по осуществлению законов о сексуальных преступлениях и бытовом насилии на период 2017–2021 годов и Национальный план действий по борьбе с торговлей людьми на период 2017–2018 годов. Она по-прежнему была обеспокоена тяжестью и широкой распространенностью гендерного насилия.

91. Италия высоко оценила укрепление Гайаной своей законодательной базы для защиты детей, а также шаги по борьбе с детским трудом. Она с удовлетворением отметила, что Гайана решила воздержаться при голосовании в Генеральной Ассамблее по вопросу о моратории на смертную казнь.

92. Ямайка признала модернизацию полиции в Гайане, принятие законодательства о дальнейшей борьбе с торговлей наркотиками и людьми, отмыванием денег, бытовым насилием и преступностью среди несовершеннолетних, а также принятие Стратегии экологичного государственного развития.

93. Япония высоко оценила позитивные шаги, предпринятые Гайаной для защиты и поощрения прав детей, включая начало осуществления национальной политики в области детского труда, направленной на прекращение детского труда к 2025 году. Она высоко оценила также усилия Гайаны по расширению доступа населения к чистой воде.

94. Кувейт отметил приверженность Гайаны делу защиты и поощрения прав человека в стране, что нашло воплощение в Стратегии экологичного государственного развития.

95. Латвия обратила внимание на принятые Гайаной со времени предыдущего обзора меры в области поощрения и защиты прав человека и призвала государство

приложить дополнительные усилия по выполнению своих правозащитных обязательств и обязанностей.

96. Малайзия отметила усилия Гайаны по совершенствованию институциональной и политической базы, нацеленные на борьбу с дискриминацией в отношении женщин и поощрение гендерного равенства, в частности принятие в 2018 году национальной политики в области гендерной и социальной интеграции.

97. Мальдивские Острова высоко оценили осуществление Гайаной Стратегии экологичного государственного развития, направленной, в частности, на реструктуризацию и диверсификацию экономики и переход на возобновляемые и экологически чистые источники энергии.

98. Маврикий высоко оценил решительную и амбициозную Стратегию экологичного государственного развития Гайаны и в позитивном ключе отметил взятые страной обязательства по поощрению и защите прав человека своих граждан.

99. Нигер с удовлетворением отметил успехи Гайаны в укреплении законодательной базы для защиты прав человека и призвал страну выполнить рекомендации, вынесенные по итогам предыдущего цикла обзора, которые еще не выполнены.

II. Выводы и/или рекомендации

100. Следующие рекомендации будут рассмотрены Гайаной, которая представит ответы в надлежащее время, но не позднее сорок четвертой сессии Совета по правам человека:

100.1 направить постоянное приглашение всем специальным процедурам Совета по правам человека и тесно с ними сотрудничать (Украина); рассмотреть вопрос о направлении постоянного приглашения всем мандатариям специальных процедур Совета по правам человека (Латвия);

100.2 направить постоянное приглашение мандатариям специальных процедур (Франция);

100.3 применять открытый и учитывающий заслуги и достоинства процесс отбора при выдвижении национальных кандидатов на выборные должности в договорных органах Организации Объединенных Наций (Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии);

100.4 ратифицировать Конвенцию 1960 года Организации Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры о борьбе с дискриминацией в области образования (Сербия);

100.5 ратифицировать Конвенцию о предупреждении преступления геноцида и наказании за него (Руанда) (Боливарианская Республика Венесуэла);

100.6 продолжать осуществление мер и инициатив, направленных на ратификацию Конвенции о статусе беженцев 1951 года и Протокола к ней 1967 года (Бенин);

100.7 продолжать осуществление мер и инициатив, направленных на ратификацию Конвенции о статусе апатридов 1954 года и Конвенции о сокращении безгражданства 1961 года (Бенин);

100.8 присоединиться к Американской конвенции о правах человека и Конвенции о статусе беженцев (Коста-Рика);

100.9 рассмотреть возможность ратификации Американской конвенции о правах человека (Уругвай);

- 100.10 ратифицировать Конвенцию (№ 169) Международной организации труда о коренных народах и народах, ведущих племенной образ жизни, 1989 года (Дания) (Гондурас);
- 100.11 присоединиться к Конвенции против пыток и других жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видов обращения и наказания (Ирак);
- 100.12 ратифицировать Факультативный протокол к Конвенции о ликвидации всех форм дискриминации в отношении женщин (Черногория) (Испания) (Украина); рассмотреть возможность ратификации Факультативного протокола к Конвенции о ликвидации всех форм дискриминации в отношении женщин (Уругвай); рассмотреть вопрос о скорейшей ратификации Факультативного протокола к Конвенции о ликвидации всех форм дискриминации в отношении женщин (Ямайка);
- 100.13 ратифицировать Факультативный протокол к Конвенции о ликвидации всех форм дискриминации в отношении женщин (Австралия);
- 100.14 ратифицировать Факультативный протокол к Конвенции о правах инвалидов (Испания);
- 100.15 ратифицировать Факультативный протокол к Конвенции против пыток и других жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видов обращения и наказания (Дания);
- 100.16 ратифицировать Факультативный протокол к Конвенции против пыток и других жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видов обращения и наказания (Афганистан); рассмотреть вопрос о ратификации Факультативного протокола к Конвенции против пыток и других жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видов обращения и наказания (Чили);
- 100.17 ратифицировать Факультативный протокол к Конвенции против пыток и других жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видов обращения и наказания с учетом Цели в области устойчивого развития 16 (Парагвай);
- 100.18 изучить возможность ратификации Факультативного протокола к Конвенции против пыток и других жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видов обращения и наказания (Нигер);
- 100.19 продолжать усилия в целях подписания и ратификации еще не ратифицированных конвенций и факультативных протоколов по правам человека, включая Факультативный протокол к Конвенции против пыток и других жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видов обращения и наказания (Гана);
- 100.20 продолжать осуществление мер и инициатив для ратификации Факультативного протокола к Конвенции против пыток и других жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видов обращения и наказания и второго Факультативного протокола к Международному пакту о гражданских и политических правах, направленного на отмену смертной казни (Бенин);
- 100.21 ратифицировать второй Факультативный протокол к Международному пакту о гражданских и политических правах, направленный на отмену смертной казни (Украина) (Боливарианская Республика Венесуэла) (Исландия); рассмотреть возможность подписания и ратификации второго Факультативного протокола к Международному пакту о гражданских и политических правах, направленного на отмену смертной казни (Уругвай); рассмотреть вопрос о присоединении ко второму факультативному протоколу к Международному пакту о гражданских и политических правах (Италия); ратифицировать второй Факультативный протокол к Международному пакту о гражданских и

политических правах, направленный на отмену смертной казни, в соответствии с Целью в области устойчивого развития 16 (Парагвай); ускорить ратификацию второго факультативного протокола к Международному пакту о гражданских и политических правах, направленного на отмену смертной казни (Испания);

100.22 рассмотреть возможность ратификации второго Факультативного протокола к Международному пакту о гражданских и политических правах, направленного на отмену смертной казни (Непал);

100.23 ратифицировать Международную конвенцию для защиты всех лиц от насильственных исчезновений (Черногория) (Украина); присоединиться к Международной конвенции для защиты всех лиц от насильственных исчезновений (Ирак);

100.24 ратифицировать Международную конвенцию для защиты всех лиц от насильственных исчезновений (Франция);

100.25 стать участником Международной конвенции для защиты всех лиц от насильственных исчезновений (Сейшельские Острова);

100.26 изучить возможность ратификации Международной конвенции для защиты всех лиц от насильственных исчезновений (Нигер);

100.27 воспользоваться технической помощью для дальнейшего продвижения текущих усилий по укреплению своей институциональной и законодательной базы для поощрения и защиты прав человека (Ямайка);

100.28 предпринять дальнейшие шаги по созданию национального механизма для представления отчетности и осуществления последующей деятельности (Ямайка); учредить национальный механизм для представления отчетности и осуществления последующей деятельности (Маврикий);

100.29 обратиться с просьбой о сотрудничестве по созданию национального механизма для осуществления рекомендаций представления отчетности и последующей деятельности в области прав человека, а также представить договорным органам ожидаемые доклады в рамках осуществления Целей в области устойчивого развития 16 и 17 (Парагвай);

100.30 завершить процесс создания Комиссии по правам человека и выделить надлежащие финансовые и людские ресурсы для выполнения ею своего мандата (Португалия);

100.31 создать национальное правозащитное учреждение (Сербия);

100.32 назначить в определенный срок председателя Национальной комиссии по правам человека в соответствии с принципами, касающимися статуса национальных учреждений, занимающихся поощрением и защитой прав человека (Парижские принципы) (Того);

100.33 создать национальное правозащитное учреждение в соответствии с Парижскими принципами (Украина) (Боливарианская Республика Венесуэла);

100.34 создать национальное правозащитное учреждение в соответствии с принципами, касающимися статуса национальных учреждений, занимающихся поощрением и защитой прав человека (Афганистан);

100.35 укрепить усилия по созданию национального правозащитного учреждения в соответствии с ее конституционным требованием и Парижскими принципами (Бангладеш);

100.36 приложить усилия к созданию национального правозащитного учреждения в соответствии с Парижскими принципами (Непал);

- 100.37 привести Комиссию по правам человека в соответствие с Парижскими принципами (Франция);
- 100.38 продолжать усилия по укреплению национального механизма по правам человека в соответствии с Парижскими принципами (Индия);
- 100.39 рассмотреть вопрос о создании национального правозащитного учреждения в соответствии с Парижскими принципами, включая сотрудничество с национальными правозащитными учреждениями других государств (Индонезия);
- 100.40 рассмотреть вопрос о внесении поправки в статью 149 своей Конституции с целью обеспечить ее соответствие международному праву прав человека (Бразилия);
- 100.41 пересмотреть существующее законодательство в целях отмены положений, которые стигматизируют или дискриминируют людей или определенные слои населения по признакам гендера, сексуальной ориентации, этнической принадлежности или инвалидности (Мексика);
- 100.42 активизировать усилия по осуществлению существующего антидискриминационного законодательства, в частности против этнической дискриминации, и укрепить механизмы проведения расследований (Канада);
- 100.43 поощрять внесение соответствующих изменений в Закон о предупреждении дискриминации с целью включения в него всех признаков дискриминации, расширения области его применения за пределы сферы труда и приведения его в соответствие с международными нормами в области прав человека (Коста-Рика);
- 100.44 укреплять законодательную базу в области борьбы с расовой дискриминацией и защиты просителей убежища и беженцев и других уязвимых групп (Ямайка);
- 100.45 продолжать усилия по борьбе со всеми формами расовой дискриминации, особенно в отношении коренного населения и лиц африканского происхождения (Багамские Острова);
- 100.46 активизировать информационно-просветительскую работу в целях ликвидации дискриминационных стереотипов (Тимор-Лешти);
- 100.47 принять меры законодательного характера и прочие меры для решения проблемы расовой и этнической дискриминации, в том числе путем запрещения расового профилирования (Ботсвана);
- 100.48 продолжать продвигаться вперед в деле предупреждения и искоренения всех актов насилия в отношении лесбиянок, геев, бисексуалов, трансгендеров и интерсексов (Чили);
- 100.49 внести необходимые нормативные изменения для обеспечения вовлеченности лесбиянок, геев, бисексуалов, трансгендеров и интерсексов в экономическую деятельность страны (Доминиканская Республика);
- 100.50 принять меры для искоренения социальных и культурных стереотипов, способствующих дискриминации, особенно в отношении детей и подростков с инвалидностью, и расширить доступ к медицинским и реабилитационным услугам (Эквадор);
- 100.51 изменить статью 149 Конституции с целью запретить дискриминацию на основании сексуальной ориентации и гендерной идентичности, обновить Закон о предупреждении дискриминации, включив в него эти признаки дискриминации, и декриминализировать половые отношения между совершеннолетними лицами одного пола (Испания);

100.52 отменить все правовые положения, которые носят дискриминационный характер в отношении лиц по признакам их сексуальной ориентации или гендерной идентичности (Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии);

100.53 отменить законы, криминализирующие статус или поведение лесбиянок, геев, бисексуалов, трансгендеров и интерсексов, в том числе статьи 351–353 Закона об уголовном праве (преступления) (Соединенные Штаты Америки);

100.54 продолжать принимать все необходимые меры, для того чтобы гарантировать лесбиянкам, геям, бисексуалам, трансгендерам и интерсексам полное осуществление на равных условиях их прав человека, отменив нормы, предусматривающие их наказание и стигматизацию, а также расследовать случаи насилия или дискриминации на основании сексуальной ориентации или гендерной идентичности и привлечь виновных к ответственности (Аргентина);

100.55 отменить все положения закона, устанавливающие уголовную ответственность за сексуальные отношения по обоюдному согласию между совершеннолетними лицами, в том числе лицами одного пола, и принять законодательные и другие меры для защиты лиц, в отношении которых было совершено насилие из-за их сексуальной ориентации или гендерной идентичности (Австралия);

100.56 отменить законы, которые предусматривают уголовную ответственность за сексуальные отношения между взрослыми людьми одного пола, совершенные по обоюдному согласию (Канада);

100.57 выполнить постановление Карибского суда от 2018 года о неконституционности закона, запрещающего переодевание (Канада);

100.58 пересмотреть законодательство в целях отмены уголовной ответственности за гомосексуализм и бороться со всеми формами дискриминации и насилия в отношении лесбиянок, геев, бисексуалов, трансгендеров и интерсексов (Нидерланды);

100.59 включить в программу подготовки сотрудников национальной полиции учебный курс для повышения информированности в целях совершенствования мер реагирования на насилие и дискриминацию по признаку сексуальной ориентации и гендерной идентичности, а также разработать государственную политику в области предотвращения дискриминации по признаку сексуальной ориентации и гендерной идентичности и борьбы с ней (Исландия);

100.60 отменить любые законодательные положения, дискриминирующие лиц по признаку их сексуальной ориентации или гендерной идентичности, и принять все необходимые меры для защиты сообщества лесбиянок, геев, бисексуалов, трансгендеров и интерсексов от всех форм дискриминации, включая декриминализацию однополых связей по обоюдному согласию между совершеннолетними лицами (Ирландия);

100.61 отменить уголовную ответственность за гомосексуализм и принять меры для предотвращения всех форм дискриминации и насилия, основанных на сексуальной ориентации и гендерной идентичности, и борьбы с ними (Италия);

100.62 продолжать обеспечение того, чтобы при осуществлении мер по адаптации к изменению климата и снижению риска бедствий должное внимание уделялось уязвимым слоям населения, включая женщин, инвалидов и лиц из числа коренных народов (Филиппины);

100.63 активизировать усилия по принятию законов и мер политики, гарантирующих, что производство нефти и нефтепродуктов не будет способствовать изменению климата и негативно влиять на

биоразнообразии и, следовательно, не поставит под угрозу право на жизнь (Вануату);

100.64 продвигать вперед усилия по достижению климатической устойчивости путем сотрудничества с местными, региональными и международными партнерами (Барбадос);

100.65 усилить меры, направленные на борьбу с негативным воздействием экономической деятельности компаний на окружающую среду и биоразнообразии (Фиджи);

100.66 внедрить международный передовой опыт в области охраны окружающей среды при добыче и экспорте нефти и природного газа (Гаити);

100.67 закрепить прогресс в достижении целей в области устойчивого развития и в улучшении показателей развития человеческого потенциала (Индия);

100.68 продолжать планирование в целях осуществления права на развитие, которое имеет важнейшее значение для реализации всех других прав человека (Исламская Республика Иран);

100.69 предпринять все шаги для соблюдения и защиты конституционных прав на здоровую окружающую среду и межпоколенческую справедливость (Словения);

100.70 продолжать усилия по поощрению устойчивого экономического и социального развития, как это предусмотрено в Стратегии экологического государственного развития страны (Кувейт);

100.71 продолжать принимать во внимание особые потребности уязвимых лиц, включая женщин, детей и лиц с инвалидностью, при реализации своих программ по вопросам, связанным с изменением климата (Маврикий);

100.72 обеспечить включение правозащитного подхода в доклад правительства 2020 года, содержащий пересмотренные определяемые на национальном уровне вклады (Фиджи);

100.73 пересмотреть свою политику в области изменения климата и энергетики для предотвращения того, чтобы возможные стихийные бедствия и ухудшение состояния окружающей среды в результате деятельности добывающих отраслей и связанные с этим выбросы парниковых газов не оказывали непропорционально сильного воздействия на женщин и детей, главным образом тех из них, кто проживает в нищете (Панама);

100.74 продолжать принимать необходимые меры для борьбы с переполненностью тюрем и улучшения условий содержания под стражей лиц с инвалидностью (Сенегал);

100.75 внедрять программы, направленные на снижение уровня самоубийств (Тимор-Лешти);

100.76 срочно принять национальный план по профилактике самоубийств, предусматривающий своевременные меры вмешательства (Боливарианская Республика Венесуэла);

100.77 принять всеобъемлющее законодательство и продолжать усилия в целях безотлагательного решения проблемы, связанной с высоким уровнем самоубийств в стране, и его снижения (Гана);

100.78 декриминализовать самоубийства (Гондурас);

100.79 содействовать проведению национального диалога для продвижения вперед к отмене смертной казни (Испания); отменить

смертную казнь (Коста-Рика) (Гондурас); отменить смертную казнь и заменить существующие смертные приговоры лишением свободы (Панама); отменить смертную казнь за все преступления и внести соответствующие поправки в статью 138 Конституции (Португалия); рассмотреть в позитивном ключе возможность отмены смертной казни (Фиджи); полностью отменить смертную казнь (Исландия); включить в Конституцию запрет на смертную казнь (Парагвай);

100.80 ввести официальный мораторий на смертную казнь с целью ратифицировать второй Факультативный протокол к Международному пакту о гражданских и политических правах (Австралия);

100.81 ввести мораторий на применение смертной казни в целях ее полной отмены для всех преступлений и ратифицировать второй Факультативный протокол к Международному пакту о гражданских и политических правах, направленный на отмену смертной казни (Франция);

100.82 рассмотреть вопрос о введении де-юре моратория на приведение смертных приговоров в исполнение в целях полной отмены смертной казни (Италия);

100.83 продолжать соблюдать де-факто мораторий на смертную казнь, прилагая усилия к ее исключению из Уголовного кодекса (Святой Престол);

100.84 принять все необходимые меры для отмены смертной казни, в том числе путем ратификации второго Факультативного протокола к Международному пакту о гражданских и политических правах, направленного на отмену смертной казни (Исландия);

100.85 незамедлительно провести реформы, направленные на укрепление электоральных процедур и повышение независимости избирательных органов, с тем чтобы обеспечить свободный, справедливый, транспарентный и заслуживающий доверия характер выборов, намеченных на март 2020 года (Соединенные Штаты Америки);

100.86 обеспечить транспарентный, справедливый и мирный выборный процесс в ходе всеобщих выборов 2 марта (Германия);

100.87 укреплять избирательный процесс путем внесения поправок в электоральное законодательство в целях регистрации всех политических партий, обеспечив проведение заслуживающих доверия и транспарентных выборов в соответствии с международными стандартами (Мальдивские Острова);

100.88 продолжать активизировать работу по наращиванию потенциала соответствующих должностных лиц в вопросах обращения с жертвами торговли людьми с учетом гендерных аспектов и продолжать улучшать работу служб поддержки жертв торговли людьми (Филиппины);

100.89 проанализировать коренные причины торговли людьми и проституции, включая нищету, чтобы устранить факторы уязвимости женщин и девочек перед сексуальной эксплуатацией и торговлей людьми, и предпринимать усилия для восстановления и социальной интеграции жертв (Соломоновы Острова);

100.90 проводить национальные информационно-просветительские кампании об опасностях и преступном характере торговли людьми (Сирийская Арабская Республика);

100.91 обеспечить достаточное количество необходимых услуг для всех жертв торговли людьми, включая мужчин, а также женщин и детей (Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии);

- 100.92 разработать механизм, основанный на стандартных оперативных процедурах, для обеспечения согласованного подхода всех заинтересованных сторон к выявлению и защите жертв торговли людьми (Сейшельские Острова);
- 100.93 укрепить усилия по борьбе с незаконным оборотом наркотиков и торговлей людьми, в частности женщинами и девочками (Бангладеш);
- 100.94 наращивать потенциал судебных органов, сотрудников правоохранительных органов и пограничной полиции и социальных работников в плане учитывающих гендерные аспекты подходов к выявлению жертв торговли людьми и оказанию им поддержки (Канада);
- 100.95 продолжать предпринимать усилия по борьбе с торговлей людьми, в частности с эксплуатацией детей и женщин, путем активизации борьбы с торговцами людьми (Джибути);
- 100.96 активизировать усилия, направленные на борьбу с торговлей женщинами и девочками (Грузия);
- 100.97 принимать более активные меры по борьбе с торговлей людьми (Нигерия);
- 100.98 поддерживать институт традиционной семьи и сохранение семейных ценностей (Гаити);
- 100.99 повысить минимальный законный возраст вступления в брак до 18 лет и предотвращать детские, ранние и принудительные браки (Италия);
- 100.100 продолжать реформы трудового законодательства в целях установления минимального размера оплаты труда на национальном уровне и обеспечения защиты от неравенства в оплате труда по признаку гендера и расы (Багамские Острова);
- 100.101 принять конкретные и целенаправленные меры, в частности создать системы квот и стимулы для работодателей, в целях расширения возможностей трудоустройства для уязвимых групп населения, особенно этнических меньшинств и лиц, проживающих во внутренних районах страны (Того);
- 100.102 усилить обеспечение соблюдения всего трудового законодательства путем увеличения числа трудовых инспекций и применения наказаний, достаточных для предупреждения нарушений (Соединенные Штаты Америки);
- 100.103 принять меры для расширения участия женщин в составе активной рабочей силы и сокращения вертикальной и горизонтальной сегрегации в сфере занятости (Германия);
- 100.104 укреплять меры политики по предупреждению сексуальных домогательств на рабочем месте (Япония);
- 100.105 укреплять социальную политику в области здравоохранения, образования и продовольственной безопасности в интересах своего народа, уделяя особое внимание наиболее отчужденным слоям общества (Боливарианская Республика Венесуэла);
- 100.106 обеспечить социальную защиту тем, кто не может позволить себе вносить взносы в национальную систему страхования, посредством реализации программ социальной помощи, финансируемых государством, и рассмотреть вопрос о создании системы пособий по безработице (Алжир);
- 100.107 выделять достаточные ресурсы на программы, обеспечивающие полное осуществление прав женщин, детей, лесбиянок, геев, бисексуалов, трансгендеров и интерсексов и лиц из числа коренных народов (Австралия);

- 100.108 продолжать осуществление различных проектов, направленных на облегчение доступа к питьевой воде и санитарным услугам (Азербайджан);
- 100.109 активизировать усилия по осуществлению Стратегии экологического государственного развития в целях совершенствования управления ресурсами в интересах населения (Барбадос);
- 100.110 продолжать поощрять устойчивое экономическое и социальное развитие и укреплять усилия по снижению масштабов нищеты и дальнейшему повышению уровня жизни населения (Китай);
- 100.111 прилагать дальнейшие усилия для осуществления экономических, социальных и культурных прав посредством укрепления программ социального обеспечения (Корейская Народно-Демократическая Республика);
- 100.112 осуществлять дополнительные меры по обеспечению более широкого доступа лиц с инвалидностью к услугам здравоохранения (Доминиканская Республика);
- 100.113 разработать законы и политику для обеспечения того, чтобы фонд суверенного благосостояния приносил пользу всему населению, особенно малоимущим, в целях сокращения неравенства в уровне благосостояния и борьбы с коррупцией (Гаити);
- 100.114 продолжать усилия по расширению доступа людей к безопасной питьевой воде и санитарным услугам, особенно в отдаленных районах (Исламская Республика Иран);
- 100.115 активизировать усилия по обеспечению безопасной питьевой водой общин во внутренних и сельских районах (Мальдивские Острова);
- 100.116 продолжать активизировать усилия по снижению уровня материнской смертности, в частности путем расширения доступа беременных женщин, в том числе в отдаленных районах, к первичной медико-санитарной помощи и услугам, оказываемым на общинной основе (Багамские Острова);
- 100.117 при необходимости сотрудничать с двусторонними и международными партнерами, включая Всемирную организацию здравоохранения, в целях подготовки медицинских работников и укрепления потенциала систем здравоохранения для удовлетворения потребностей населения, особенно в сельских и отдаленных районах (Сингапур);
- 100.118 продолжать устранять региональные различия в уровне доступа к медицинскому обслуживанию (Сирийская Арабская Республика);
- 100.119 устранять региональные различия в уровне доступа к медицинским услугам и обеспечить укомплектованность всех медицинских учреждений во внутренних и сельских районах подготовленными и квалифицированным медицинскими работниками, а также основными медикаментами (Того);
- 100.120 продолжать усилия по поощрению сексуального и репродуктивного здоровья (Тунис);
- 100.121 ускорить оказание качественных медицинских услуг, в том числе в сельских районах (Вануату);
- 100.122 продолжать осуществлять действия и инициативы для улучшения положения в области наличия, доступности и качества медицинского обслуживания (Бенин);

100.123 предоставлять доступные услуги в области сексуального и репродуктивного здоровья в соответствии с существующими законами, в том числе через образовательные и просветительские программы, направленные на устранение коренных причин подростковой беременности и новых случаев инфицирования ВИЧ и инфекциями, передаваемыми половым путем (Ботсвана);

100.124 продолжать наращивать усилия по обеспечению полноценного доступа к образованию и здравоохранению для всех в сотрудничестве с соответствующими учреждениями Организации Объединенных Наций и другими партнерами (Корейская Народно-Демократическая Республика);

100.125 активизировать усилия по обеспечению доступа к качественным услугам в области сексуального и репродуктивного здоровья во всех общинах (Фиджи);

100.126 предоставлять надлежащие финансовые и людские ресурсы для реализации правительственных программ, в частности Бюро по делам мужчин, и для работы неправительственных организаций, занимающихся профилактикой самоубийств в сельских районах, и одновременно вести работу по устранению коренных причин самоубийств, таких как психические заболевания и злоупотребление алкоголем (Гаити);

100.127 продолжать усилия по обеспечению эффективной и действенной системы здравоохранения, а также доступа к качественному образованию (Нигерия);

100.128 работать над улучшением инфраструктуры здравоохранения во всех регионах, особенно в части расширения доступа к пренатальной акушерской помощи, подготовки акушерок и выделения ресурсов на охрану здоровья матери (Святой Престол);

100.129 обеспечить доступ к противозачаточным средствам и безопасным и своевременным услугам по проведению аборт, с тем чтобы гарантировать сексуальное и репродуктивное здоровье и права для всех в соответствии с действующим законодательством (Исландия);

100.130 продолжать реформы в области здравоохранения и образования в целях расширения доступа к качественным услугам (Пакистан);

100.131 осуществлять действующие законы о сексуальном и репродуктивном здоровье (Малайзия);

100.132 облегчить доступ к образованию детям трудящихся-мигрантов независимо от миграционного статуса их родителей (Сенегал);

100.133 рассмотреть вопрос о мониторинге осуществления программ в рамках плана по развитию образования в целях содействия всеобъемлющей оценке успехов и сохраняющихся пробелов в этом секторе (Сингапур);

100.134 продолжать усилия по развитию образования на его различных ступенях и во всех регионах (Сирийская Арабская Республика);

100.135 проводить политику нулевой нетерпимости к сексуальным надругательствам и домогательствам в школах (Украина);

100.136 продолжать усилия по обеспечению равного доступа к образованию и увеличению числа учебных заведений при одновременной активизации мер по борьбе с детским трудом (Мьянма);

100.137 принимать меры для обеспечения того, чтобы большее число детей было зачислено в среднюю школу, включая дальнейший контроль за соблюдением запрета на детский труд (Афганистан);

- 100.138 обеспечивать доступ к образованию детям трудящихся-мигрантов независимо от миграционного статуса их родителей (Афганистан);
- 100.139 продолжать усилия по расширению доступа детей к среднему образованию (Алжир);
- 100.140 активизировать усилия по поощрению образования для всех детей, включая девочек и детей с инвалидностью (Бангладеш);
- 100.141 продолжать расширять охват и повышать качество образования на всех уровнях при уделении особого внимания отдаче от этой работы для наиболее обездоленных групп населения (Куба);
- 100.142 пересмотреть Программу просвещения по вопросам здоровья и семейной жизни за счет приведения ее в соответствие с обновленным Международным техническим руководством Организации Объединенных Наций по половому просвещению и за счет подготовки преподавателей и поставщиков услуг для ее надлежащего осуществления (Нидерланды);
- 100.143 продолжать осуществление инициатив по обеспечению инклюзивного образования, гарантирующего доступ к образованию всех уровней, в том числе для детей из числа мигрантов и групп меньшинств (Эквадор);
- 100.144 пересмотреть и укрепить Программу просвещения по вопросам здоровья и семейной жизни и практику ее осуществления для включения в нее всестороннего полового просвещения в соответствии с международными руководящими принципами и передовой практикой (Фиджи) (Исландия);
- 100.145 обеспечить эффективное осуществление права на образование для всех, особенно для детей в сельских районах, а также сохранение и передачу богатого языкового наследия коренных народов (Святой Престол);
- 100.146 пересмотреть Программу просвещения по вопросам здоровья и семейной жизни с целью привести ее в соответствие с международным руководством для решения проблемы сексуального и гендерного насилия (Малайзия);
- 100.147 принимать меры по повышению осведомленности населения о правах человека на местных языках (Маврикий);
- 100.148 рассмотреть вопрос о выделении дополнительных ресурсов Комиссии по вопросам равноправия женщин и гендерного равенства (Перу);
- 100.149 активизировать усилия по совершенствованию институциональных и политических рамок, направленные на ускорение ликвидации дискриминации в отношении женщин и поощрение гендерного равенства (Руанда);
- 100.150 достичь согласованных на международном уровне целей в области развития, касающихся гендерного равенства, расширения прав и возможностей женщин, равной оплаты труда и равенства на рынке труда, а также расширять возможности женщин и девочек по получению образования и профессиональной подготовки (Саудовская Аравия);
- 100.151 разработать более эффективные меры политики по борьбе с гендерным насилием (Испания);
- 100.152 продолжать прилагать усилия по поощрению прав женщин (Тунис);
- 100.153 продолжать усилия по борьбе со всеми формами насилия в отношении женщин (Тунис);

100.154 продолжать усилия по созданию безопасной среды для женщин и девочек, где их права защищаются и поощряются не только в рамках законодательства, но и через реализацию соответствующих мер политики и программ (Мьянма);

100.155 увеличить людские, технические и финансовые ресурсы, выделяемые Национальному комитету по надзору за противодействием бытовому насилию и Национальной целевой группе по предупреждению сексуального насилия, с тем чтобы эффективно координировать осуществление Закона о противодействии бытовому насилию (1996 года) и Закона о сексуальных преступлениях (2010 года) (Вануату);

100.156 укреплять национальные институты, призванные бороться с дискриминацией в отношении женщин, с тем чтобы включать вопросы гендерного равенства во все направления государственной политики (Аргентина);

100.157 внести необходимые законодательные поправки для целей осуществления Национальной политики по борьбе с бытовым насилием (2008 года) (Австралия);

100.158 принимать дальнейшие меры к искоренению бытового насилия (Азербайджан);

100.159 активизировать усилия по поощрению гендерного равенства и расширению прав и возможностей женщин, особенно по учету гендерной проблематики в политике и программах, и расширить участие женщин в руководящей работе и процессе принятия решений (Бангладеш);

100.160 продолжать принимать меры по укреплению гендерного равенства в политической и общественной жизни, а также по борьбе с гендерным насилием и торговлей людьми (Непал);

100.161 активизировать меры по борьбе с бытовым насилием, в том числе путем укрепления институциональных и правовых механизмов защиты женщин и девочек, а также создания приютов для жертв во всех регионах (Бразилия);

100.162 расширять оказание основных услуг для жертв гендерного насилия, включая создание дополнительных приютов и кризисных центров для защиты жертв (Канада);

100.163 продолжать принимать позитивные меры для лучшей защиты прав женщин, детей и лиц с инвалидностью (Китай);

100.164 обеспечить, чтобы услуги в области сексуального и репродуктивного здоровья, в том числе услуги и информация, связанные с абортами и контрацепцией, имелись в наличии, были доступными и недорогими для всех женщин и девочек, особенно в сельских районах и среди уязвимых групп населения (Дания);

100.165 продолжать работу по поощрению равенства между мужчинами и женщинами путем принятия необходимых мер по расширению участия женщин в политической, экономической и общественной жизни (Джибути);

100.166 принять всеобъемлющий, учитывающий гендерные аспекты и интересы лиц с инвалидностью подход к политике в области адаптации к изменению климата и смягчения его последствий в соответствии с Рамочной конвенцией Организации Объединенных Наций об изменении климата и Сендайской рамочной программой по снижению риска бедствий (Фиджи);

100.167 предпринимать дальнейшие шаги по предотвращению гендерного насилия (Грузия);

- 100.168 рассмотреть пути активизации осуществления мер политики и программ, которые обеспечат всестороннюю защиту и поощрение прав женщин и детей, включая защиту от сексуального насилия и насилия со стороны интимного партнера (Гана);
- 100.169 продолжать усилия по ликвидации всех форм насилия в отношении женщин и улучшению их доступа к здравоохранению и образованию (Индия);
- 100.170 укрепить усилия по обузданию бытового насилия (Индонезия);
- 100.171 продолжать укреплять законодательные, институциональные и образовательные рамки для ликвидации дискриминации и насилия в отношении женщин и девочек (Индонезия);
- 100.172 продолжать усилия по предупреждению и борьбе против всех форм насилия и дискриминации в отношении женщин в соответствии с Конвенцией о ликвидации всех форм дискриминации в отношении женщин (Италия);
- 100.173 продолжать предпринимать шаги к поощрению гендерного равенства и расширению прав и возможностей женщин (Пакистан);
- 100.174 продолжать усилия по повышению осведомленности о правах детей и защите детей от безнадзорности, вреда и насилия (Саудовская Аравия);
- 100.175 рассмотреть возможность организации системы регистрации рождений для уязвимых групп населения и лиц, проживающих в изолированных районах (Сенегал);
- 100.176 предпринимать инициативы по борьбе с детскими браками, в том числе путем улучшения экономических и социальных условий, обуславливающих их распространение, и проводить активную общественно-просветительскую кампанию в целях сокращения числа несовершеннолетних, вступающих в брак с разрешения суда, на ежегодной основе (Багамские Острова);
- 100.177 продолжать усилия по ликвидации насилия в отношении детей и по их защите (Тунис);
- 100.178 продолжать выделять необходимые ресурсы для эффективного функционирования Суда по делам о сексуальных преступлениях и Суда по делам детей (Барбадос);
- 100.179 усилить меры, конкретно запрещающие телесные наказания мальчиков и девочек (Доминиканская Республика);
- 100.180 принять все меры, для того чтобы положить конец калечащим операциям на половых органах и ранним или принудительным детским бракам, а также эффективно бороться с безнаказанностью лиц, виновных в гендерном насилии, сексуальном насилии и домогательствах (Франция);
- 100.181 в соответствии со статьей 19 Конвенции о правах ребенка запретить телесные наказания детей в сфере как частной, так и публичной жизни (Германия);
- 100.182 продолжать усилия Агентства по защите детей с целью обеспечения систематической общественно-просветительской и образовательной работы в области борьбы с сексуальными надругательствами и пренебрежением в отношении детей (Индия);
- 100.183 принимать дальнейшие меры по предупреждению злоупотреблений в отношении детей, в том числе сексуального характера (Италия);

- 100.184 продолжить укреплять меры по искоренению детского труда (Япония);
- 100.185 обеспечить в рамках государственной политики профилактику детской беременности путем проведения просветительских кампаний и предоставления социальных услуг в соответствии с задачами 5.3 и 5.4 Целей в области устойчивого развития (Парагвай);
- 100.186 усилить защиту прав народов, относящихся к американским индейцам, путем пересмотра Закона об американских индейцах и других соответствующих законов с целью привести их в соответствие с Декларацией Организации Объединенных Наций о правах коренных народов (Перу);
- 100.187 продолжать предпринимать дальнейшие шаги для обеспечения защиты земельных прав населяющих ее коренных народов (Филиппины);
- 100.188 продолжать усилия, направленные на защиту прав коренных общин и народов, и добиваться их более широкого включения в жизнь общества (Доминиканская Республика);
- 100.189 привести национальное законодательство по вопросам психического здоровья в соответствие с нормами международного права, в частности положениями Конвенции о правах инвалидов (Панама);
- 100.190 усилить защиту лиц с инвалидностью путем приведения Постановления о психическом здоровье 1933 года в соответствие с Конвенцией о правах инвалидов (Перу);
- 100.191 активизировать усилия по предоставлению лицам с инвалидностью надлежащего жилья с целью расширения их возможностей по получению доступа к объектам и зданиям (Сирийская Арабская Республика);
- 100.192 предпринять шаги в целях обеспечения защиты прав лиц с инвалидностью на всей территории страны (Азербайджан);
- 100.193 укрепить работу Национальной комиссии по делам инвалидов и внести все необходимые коррективы, с тем чтобы дети с инвалидностью имели доступ к образованию (Чили);
- 100.194 продлить на новый период реализацию Национального стратегического плана в интересах инвалидов и завершить национальное обследование положения лиц с инвалидностью (Куба);
- 100.195 активизировать усилия по обеспечению того, чтобы все лица с инвалидностью в полной мере пользовались своими экономическими, социальными и культурными правами (Исламская Республика Иран);
- 100.196 совершенствовать защиту трудящихся-мигрантов и их семей в целях обеспечения их безопасности и свободы, а также поощрять равенство в правах, социальное обеспечение и доступ к образованию (Мексика);
- 100.197 создать нормативно-правовые и общественно-политические рамки по вопросам предоставления убежища, включая принятие процедур, соответствующих международным нормам, для определения статуса беженца (Мексика);
- 100.198 активизировать информационно-просветительскую деятельность, включая подготовку по вопросам прав человека, для сотрудников государственных органов и других должностных лиц, занимающихся вопросами миграции, во избежание нарушений прав лиц, которые вынуждены перемещаться или находятся в уязвимой ситуации (Эквадор);

100.199 активизировать усилия для подтверждения гайанского гражданства возвращающихся граждан, которые могут не иметь документов, необходимых для подтверждения их права на гражданство (Португалия).

101. Все выводы и/или рекомендации, содержащиеся в настоящем докладе, отражают позицию представляющего государства (представляющих государств) и/или государства – объекта обзора. Их не следует рассматривать в качестве одобренных Рабочей группой в целом.

Приложение

Composition of the delegation

The delegation of Guyana was headed by H.E. Dr John Ronald Deep Ford, Ambassador Extraordinary and Plenipotentiary, Permanent Representative of the Co-operative Republic of Guyana to the United Nations Office and other international organizations in Geneva, and composed of the following members:

- Ms. Neishanta BENN, Counsellor, Permanent Mission of Guyana, Geneva;
 - Ms. Joann BOND, Deputy Chief Parliamentary Counsel, Ministry of Legal Affairs;
 - Ms. Geneva TYNDALL, Foreign Service Officer III, Ministry of Foreign Affairs.
-